



خبر

#### توضیحات تهیه‌کننده

**«بیگانه‌ای با من است» درباره دوبله**



بهروز مفید، تهیه‌کننده سریال بیگانه‌ای با من است در گفت‌وگو با فارس درباره حواشی به‌وجود آمده درباره دوبله صدای بازیگر نقش سلیم در این سریال گفت: به دلایلی تشخیص داده شد صدای این بازیگر در آستانه پخش تغییر کند و لهجه او حذف شود. وی ادامه داد: ولی بازیگر این نقش آقای پیام احمدی‌نیا دقیقاً زمانی که می‌خواستیم صدای‌شان را بدون لهجه دوبله کنیم مشکوک به کرونا بود و نتوانست این کار را خودش انجام دهد.

این تهیه‌کننده در ادامه افزود: به همین دلیل مجبور شدیم از دوبلور دیگری برای صدای جایگزین این نقش استفاده کنیم. بنابر این گزارش، بازیگر نقش سلیم در این سریال لهجه جنوبی داشته و در نقش منفی ظاهر شده است اما دوبله صدایی که در سریال دیده می‌شود، بدون لهجه است. سریال بیگانه‌ای با من است به کارگردانی احمد امینی و آرش معیریان و بازی شبنم قلی‌خانی، زنده‌یاد پرویز پورحسینی، پژمان باغزی، پوراندخت مهممن، سامرند معروفی، ایوب آقاخانی، مهران رجبی، میلاد میرزایی، نگار عابدی، سوگل طهماسبی، دنیا مدنی، شیوا ابراهیمی، نسرین بابایی، لیلی فرهادپور، فرهاد شهریزی، فریبا ترکاشوند، مهرداد ضیایی، امیریل ارجمند و مهدی فقیه و... این شب‌ها از شبکه دوی سیما پخش می‌شود.

بخشی از قصه این سریال در دهه ۶۰ می‌گذرد و بخشی از آن در دهه ۷۰ و ۹۰. بیگانه‌ای با من است در سه فصل داستانی و البته به هم پیوسته تهیه و تولید شده است. فصل اول در ۳۰ قسمت و فصل دوم در دو بخش در دهه ۷۰ و دهه ۹۰ و در ۶ قسمت تهیه شده است.

#### بازگشت افسانه بايگان به تلویزیون با «باخانمان»

سریال «باخانمان» به کارگردانی برزو نیک‌نژاد قرار است از ۱۳ دی ماه روی آنتن شبکه سه سیما برود.

به گزارش صبا، مجموعه تلویزیونی باخانمان به کارگردانی برزو نیک‌نژاد و تهیه‌کنندگی زینب تقوایی‌که اواسط مردادم‌ماه در شمال تهران تصویربرداری خود را آغاز کرد، قرار است از ۱۳ادی ماه روی آنتن شبکه سه سیما برود.

گرچه تصویربرداری این سریال که طنزی اجتماعی است تااواخر دی ماه ادامه دارد، اما شبکه سه تصمیم گرفته است برای شب‌های زمستان یک سریال طنز را پخش کند.

افسانه بايگان بازيگر نام‌شنا يکي از بازيگران اين سریال است که پس از دو سال با یک کار کم‌دی به تلویزیون بازمی‌گردد.

حسن پورشیرازی، شهره لרستانی، حسام محمودی، الهام اخوان، امیر آشنائی، امیرحسین طاهری، فرزانه سهیلی، مهناز کرباسچیان، سعید امیرسلیمانی، شهرام شکیبا، خسرو احمدی و افسانه بايگان بازیگران این سریال هستند که تاکنون حضورشان قطعی شده و به‌زودی بازیگران دیگر پروژه معرفی می‌شوند.

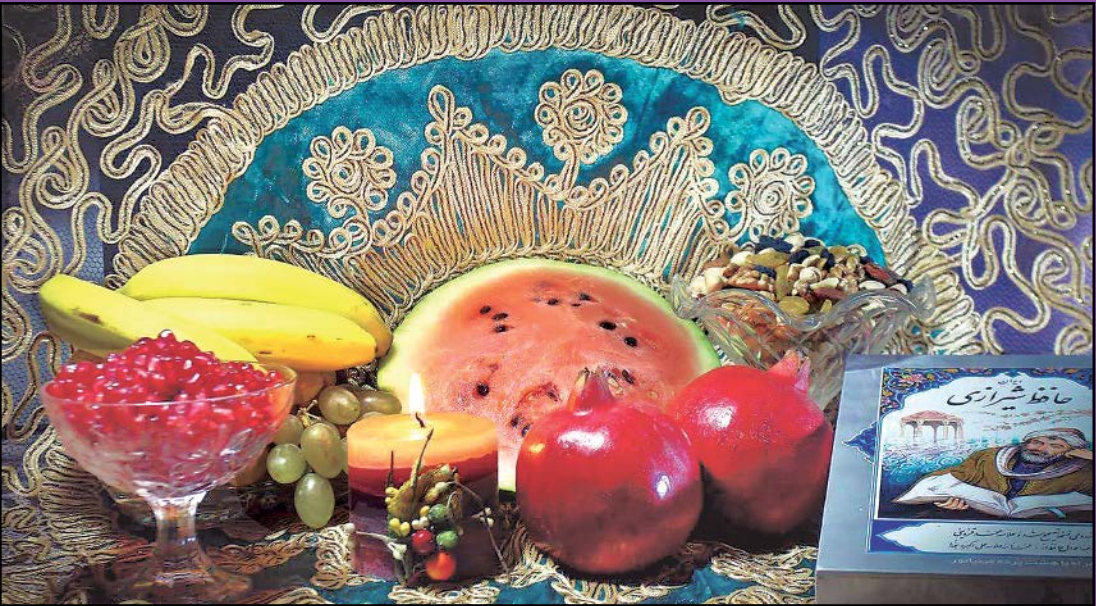
بازیگران دیگری هم در این سریال حضور خواهند داشت که اسامی آنها به‌زودی اعلام خواهد شد.

نگارش فیلمنامه سریال باخانمان به‌عهده امیربازدران است.

عوامل اصلی این پروژه تلویزیونی عبارتند از مدیر تصویربرداری، امیر معقولی، مدیر صداپردازی، امیر پرتوزاده، مجری طرح و مدیر تولید: مهدی بدلرو، طراح صحنه: مهدی سعیدی، تدوین: مهدی سعدی، طراح چهره‌پردازی: مرتضی کهزادی، طراح لباس: الهام شعبانی، مدیر برنامه‌ریزی: حامد مختاری، دستیار یک کارگردان: نوید صلاحی، منشی صحنه: فرشته حجازی، مدیر تدارکات: حسین میرزاحمدی، عکاس: محمد تقوایی، برنامه ریز: حمید قاسمی، دستیار کارگردان: فرارز عمومی، مشاور رسانه‌ای: هادی اعتمادی مجد.



منتقدان فیلم سال را هم به‌دست آورد. موسیقی به یادماندنی این فیلم، اثر آهنگساز صاحب‌نام و مشهور آمریکایی، جان ویلیامز بزرگ، برنده پنج جایزه و بیشترین نامزدی اسکار در بین انسان‌های زنده جهان است. جعبه موسیقی هر روز ساعت ۱۰و۳ دقیقه بامداد از رادیو‌نمایش پخش می‌شود و تکرار آن ساعت ۱۳و۳ دقیقه بعدازظهر است.



#### سینمای کودک و نوجوان جهان در «جعبه موسیقی» رادیو نمایش

این هفته، رادیو نمایش در برنامه «جعبه موسیقی» به روایت موسیقی سینمای کودک و نوجوان جهان می‌پردازد. به گزارش روابط‌عمومی رادیو‌نمایش، فیلم‌هایی که موسیقی آن‌ها این هفته توسط مریم نشیبیا روایت می‌شود به ترتیب فیلم‌های «هری پاتر و سنگ جادو»، «بچه رئیس»، «چارلی و کارخانه شکلات‌سازی»، «مرد عنکبوتی» و «اسرویس

## های متنوعی را در نظر گرفته است

# تماشاکن

را همراه با مردم رقم بزنند. هر یک از شبکه‌ها در بلندترین شب سال، نمایشی از دورهمی‌های خانوادگی، صل‌رحم، احترام به بزرگ‌ترها، آشتی‌ها، محبت‌ها و شادی‌ها در قاب‌های خود نمایش می‌دهند. همچنین شبکه‌های استانی و رادیو هم برنامه‌های متنوعی برای پخش در نظر گرفتند.

### «شیفت شب» سلامت

### در شب یلدا

**نام برنامه:** شیفت شب

**چی به چی:** این برنامه ساعت ۲۰ و ۱۵ دقیقه به مدت ۱۸۰ دقیقه مهمان ها خواهد شد. تهیه‌کننده این برنامه سیدمحمد حسین پور فاضلی نژاد است. این برنامه ترکیبی با حضور جمعی از مدافعان سلامت هنرمندان و اهالی فرهنگ و هنر در جهت پاسداشت و گرامیداشت شب یلدا خواهد بود.

اجرای گروه موسیقی، پخش آیت‌های کرونا و یلدا و همچنین برگزاری شب شعر طنز ادامه برنامه خواهد بود. در بخش اول، با میزبانی از رضا بنفشه‌خواه، اسدا... یکتا و محمود بصیری شب یلدایی را رنگارنگ می‌کند. در بخش دوم ویژه برنامه شبکه سلامت عبدالجبار کاکایی، سعید بیابانکی و سعید سعدی پور از شاعران معاصر کشورمان در خصوص یلدا و آیین‌های بلندترین شب سال سخن خواهند گفت و قطعاتی را خواهند سرود.

در بخش سوم به صورت مجازی با یکی از بیمارستان‌ها ارتباط برقرار می‌شود و یک زوج پرستار (دکتر حضرتی و



حسن پور) هم در برنامه حضور دارند.

مهمانان بخش چهارم هم پسر سیروس گرجستانی و یکی از خانواده‌های شهدای سلامت حضور دارند و با روشنگ گرمای از بازیگران کشورمان از طریق اسکایپ ارتباط برقرار می‌شود.

در بخش پنجم برنامه هم دکتر علیپور، دکتر رجایی، مهندس محرابی درباره محیط‌زیست و پسماند صحبت خواهند کرد. آیت‌های عروسکی، خیمه‌شب‌بازی، موسیقی، گزارش مردمی در خصوص یلدا، موشن با موضوعات مختلف، وله تیریک روز پرستار، پیام تبریک وزیر به این مناسبت پخش خواهد شد.

### دورهمی بلندترین شب

## سال به میزبانی استان‌ها

**چی به چی:** برنامه‌های مختلفی با محوریت شب یلدا و سالروز میلاد حضرت زینب(س) در قالب ۳۳ ویژه برنامه و ۳۶۳۰ دقیقه، در سیماي مراکز تولید و پخش خواهد شد. با توجه به عدم برگزاری مهمانی و دورهمی، دریافت و پخش تصاویر موبایلی از سفره‌های مرسوم با قومیت‌ها و فرهنگ‌های مختلف استانی، حافظ خوانی، شاهنامه خوانی و نقالی و تجلیل از شهدای مدافع سلامت و دعوت از خانواده‌آنها از جمله محورهای ویژه برنامه‌های شب یلدا در مراکز هستند. از دیگر بخش‌های برنامه‌های ویژه این شب در تلویزیون‌های استانی می‌توان به دعوت از پرستاران کادر درمان (مخصوصاً کادرگیر باکرونا) در ویژه برنامه شب یلدا، ارتباط زنده با بیمارستان‌ها به خصوص بیمارستان‌های درگیر کرونا، حضور کارشناسان فرهنگ عامه و مطرح کردن پیشینه شب یلدا و حضور شاعر با لهجه محلی، خواننده، موسیقی محلی و پاپ، استند آپ و اجرای مسابقه در صورت امکان اشاره کرد. پویش‌های مختلفی هم با محورهای گوناگون توسط سیماي مراکز دنبال می‌شود که شامل پویش یلدای مهربانی و کمک به نیازمندان و ایران همدل و دعا برای سلامتی همه بیماران و رفع گرفتاری‌هاست. معرفی آداب و رسوم مردم استان در شب یلدا، اجرای نمایش و آیت‌هم‌های طنز و حضور مجریان از قومیت‌های مختلف در

استان‌های چند قومیتی هم در دستور کار مراکز قرار دارد. از جمله برنامه‌های مراکز در این شب می‌توان به ویژه برنامه شو چله (شب یلدا)، چله شو، برنامه چهلستون، اولدوز، پلاک ۱۶ (ویژه شب یلدا)، چیلله گنج‌ه‌سی، چله اقیانوسی، کریمانه، شب‌های زغفرونی و چهل ستون اشاره کرد. همچنین شبکه‌های رادیویی مراکز استان‌ها، برنامه‌های مختلفی را با توجه به شرایط ویژه امسال برای شب یلدا تدارک دیده‌اند. در این برنامه با بسته‌های طنز رادیویی و با تاکید بر موسیقی محلی و اصیل ایرانی، سعی می‌شود فضایی مفرح را برای آنهایی که در خانه مانده‌اند و شیوه نامه‌های بهداشتی را رعایت کرده‌اند ایجاد شود. از دیگر آیت‌های دورهمی شب یلدای رادیوهای استانی می‌توان به گفت‌وگوی تلفنی با مشاهیر، مفاخر فرهنگی و هنرمندان هر استان، معرفی غذا‌های سنتی و شب چره برای شب یلدا، ترویج دید و بازدید مجازی، شاهنامه‌خوانی به عنوان یکی از رسوم کهن مردم ایران بویژه در شب‌های زمستان، تقال به حافظ و حافظ خوانی، داستان و مثل‌ها در فرهنگ بومی هر منطقه، بخش‌هایی با محوریت آداب و رسوم پسندیده بومی، مسابقه تلفنی و پیامکی، بخش ویژه مدافعان اسلام، گزارش از بیمارستان‌ها و مشاغل شیفت شب، خاطرات شهدا با تاکید بر شخصیت سردار شهید سپهبد قاسم سلیمانی و شهدای مدافع سلامت، گفت‌وگو با کارشناسان فرهنگ عامه، گفت‌وگوی تلفنی با خوانندگان محلی و ملی و بهره‌گیری از آرشيو آوا‌های قدیمی فولکلور اشاره کرد.

### استقبال رادیو از یلدا

### با ۱۱۱ ساعت برنامه

شبکه‌های رادیویی در مجموع با ۱۳۲ برنامه، ۷۰ عنوان و به مدت ۱۱۱ ساعت و ۸ دقیقه به استقبال شب یلدا می‌روند. به گزارش جام‌چم، از مهم‌ترین موضوعات اشاره شده در این ویژه برنامه‌ها می‌توان به یلدا در کرونا، کمک و همدلی و محبت مومنانه، یلدا و احترام به والدین و پیشکسوتان، شاهنامه خوانی و... اشاره کرد.

**رادیو ایران:** مجله «یلدا و لبخند» ویژه برنامه رادیوایران است که ساعت ۵و۱ دقیقه به طور زنده در جهت ایجاد فضایی مفرح و دورهمی خانوادگی در شب یلد پخش می‌شود. همچنین این رادیو در برنامه‌های «تقویم تاریخ»، «راه شب»، «کافه هنر»، «گلبانگ»، «ایران‌شهر»، «با ایران یاران» به این موضوع می‌پردازد. در فواصل پخش نیز موضوعاتی همچون رسم و رسوم شب یلدا از دیرباز تاکنون، فرهنگ و رسم و آیین اقوام مختلف ایران عزیز و... در شب یلدا پخش می‌شود.

**رادیو اقتصاد:** مجله «صد دانه قوت» ویژه برنامه شبکه رادیویی اقتصاد است که ساعت ۲۲و۵ دقیقه به طور زنده پخش می‌شود. روزها و شب‌های خاطره‌انگیز زندگی، گپ و گفت با شب‌کارها از جمله پرستاران و کادر درمانی، نیروی انتظامی، پلیس راه و ... از مهم‌ترین موضوعات این برنامه است.

**ایرانصد:** سایت اینترنتی ایرانصد (جلد پنجم طهران قدیم» را آماده بازگزاری کرده است که به رسم و رسوم شب یلدا در تهران قدیم با گویندگی رامین پور ایمان، می‌پردازد. کتاب صوتی «مرصاد العباد» که شبیه اشعار حافظ است، برای شب یلدا خوانده می‌شود و به مراسم شب یلدا اشاره می‌کند. متون کهن قدیمی که درباره عشق و عقل و برتری عشق به عقل است، راوی این اثر حکیم معانی است که منصوبه خادم نیا آن را برای ایرانصد تنظیم کرده است. ضمن این‌که «پادکست موسیقی محور ویژه شب یلدا» که برگزیده موسیقی‌های شاد و اصیل ویژه شب یلداست، شنیده می‌شود.

**رادیو پیام و آوا:** مجله «شب چله یا پیام» از رادیو پیام و مجله «شب چله با آوا» که از رادیو آوا شنیده می‌شود، به بررسی آداب و رسوم مناطق مختلف، ارزش و اهمیت صل‌ه رحم، سفارش به پرهیز از دورهمی در شرایط فعلی (کرونا)، ایجاد فضای با نشاط و پخش موسیقی در شب یلدا در دو بخش شامگاهی و شبانگاهی می‌پردازد.

**رادیو تهران:** این شبکه رادیویی در ویژه برنامه‌ای که ساعت ۱۹ پخش می‌شود، به آداب شب یلدا و رعایت پروتکل‌های بهداشتی در این شب می‌پردازد. مجله رادیویی «تهران تو» نیز نگاهی به تفریح و سرگرمی در همین شب دارد.

**رادیو جوان:** مجله «خدا قوت» که برنامه‌ای محیطی است در گفت‌وگو با مسؤولان و بیماران مراکز درمانی و بیمارستان‌ها با توجه به کرونا یادی از آنها در طولانی‌ترین شب پاییزی کرده و ساعت ۲ نیمه شب شنیده می‌شود. همچنین ویژه شب یلدا ساعت ۱۷ از آنتن رادیو جوان شنیده می‌شود. ضمن این‌که مجله «اینجا شب نیست» ویژه همین شب پخش می‌شود.

**رادیو سلامت:** مجله «شب اناری» که ساعت ۲۲و۵ دقیقه از رادیو سلامت شنیده می‌شود، به یلدای پزشکان و پرستاران در وضعیت شیوع کرونا می‌پردازد. برنامه‌سازان این شبکه رادیویی همچنین برنامه‌های «خونه زندگی» با موضوع کرونا و شب یلدا، «عصری نو» با نغمیت شمردن فرصت‌ها، پویش «همیار طبیعت» و «به زندگی

### «شاد خوان»

### مهمان مستند

**نام برنامه:** شاد خوان

**چی به چی:** این مستند پرتره منوچهری آذری به تهیه‌کنندگی و کارگردانی ابوالفضل

### شبکه قرآن و حرم حضرت زینب(س)

**نام برنامه:** محفل انس با قرآن کریم

**چی به چی:** این برنامه از بیمارستان خاتم الانبیا امروز ساعت ۱۲



سلام کن» با نظارت بر بازار شب یلدا را روانه آنتن می‌کنند. **رادیو صبا:** با ویژه برنامه «یلدای صبا» که جنگ نمایشی طنز است این شب را گرمی می‌دارد. این مجموعه که ساعت ۲۱ پخش می‌شود با محوریت پرده‌خوانی ویژه شب یلدا که ۲۲ و۳ ساعت ۲ مذهبی و... متناسب با فضای حال حاضر از جمله شیوع کرونا، در راستای پاسداری از رسوم سنتی و ملی طراحی شده است. «ماجراهای خانم پیجو» نیز نمایش طنز درخصوص شب یلدا و مسائل پیرامون آن است.

**رادیو فرهنگ:** با سه برنامه «شب یلدا خوش است» که ساعت ۲۱ و «تا شب یلدا» که در فواصل پخش شنیده می‌شود، همچنین «پرده عشاق» با محوریت پرده‌خوانی ویژه شب یلدا که ۲۲ و۳ شنیده می‌شود این شب به یادماندنی را گرمای می‌دارد. ضمن این‌که برنامه‌های «چهار باغ»، «صبح به وقت فرهنگ»، «هفت کوچه» و «ایل بانگ» با پخش موسیقی، ترانه و شعرخوانی و بیان فرهنگ مردم ایران زمین به رسومات یلدای می‌پردازند.

**رادیو قرآن:** در ویژه برنامه‌ای که ساعت ۲۱ پخش می‌شود به آداب تایید شده در شب یلدا با رعایت پروتکل‌های بهداشتی و بیان خاطرات پیشکسوتان قرآنی می‌پردازند. برنامه گفتار محور «صفحه تقویم» به تبیین مناسبتی این شب می‌پردازد.

**رادیو گفتگو:** این شبکه رادیویی، مجله «یلدای ایرانی» را با رویکرد

پرهیز از دورهمی‌های هر سال و رعایت پروتکل‌های بهداشتی

ساعت ۲۱ روانه آنتن می‌کند.

**رادیو نمایش:** رادیو نمایش ساعت ۲۲ شب در برنامه ترکیبی شاد با حضور گوینده‌ای شاخص، مهمان‌های تلفنی و آیت‌های نمایشی کوتاه با موضوع یلدا، این شب را گرمای می‌دارد. حافظ خوانی و سفارش بر عدم خروج شنوندگان از منازل و عدم برگزاری دورهمی‌های خانوادگی از مهم‌ترین موضوعات این برنامه مجله‌ای است. نمایش «بخاری رامن روشن می‌کنم» روایت قصه خانواده‌ای است که همراه با تنها پسرشان در حال تدارک برای شب یلدا هستند تا در همان شب برای پسرشان از دخترخاله‌اش نیز خواستگاری کنند و ... علاقه مندان نمایش‌های رادیویی، این نمایش را می‌توانند ساعت ۱۳و۳ دقیقه در ۳ آذر بشنوند.

**رادیو ورزش:** در بلندترین شب سال، مجله «یلدانه» در دو نوبت که ساعت ۲۰و۳۰ دقیقه و ۲۲ پخش می‌شود به بیان خاطرات پیشکسوتان ورزشی می‌پردازد.

توکلی شب یلدا ساعت ۲۱ از شبکه

مستند سیما پخش می‌شود. شاد خوان درباره ۶۰ سال زندگی حرفه‌ای منوچهر آذری است و در آن با استفاده از تصاویر آرشیوی و عکس از فرهنگ مهرپرور زوج هنری آقای آذری و زنده‌یاد حسین

و ۳۰ دقیقه و سخنرانی انصاریان ساعت ۱۶ و ۴۰ دقیقه از شبکه قرآن و معارف سیما پخش می‌شود. همچنین در روز یکشنبه ویژه برنامه‌ای از ساعت ۲۱ از حرم مطهر حضرت زینب (س) همراه با مداحی پخش می‌شود.